



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SUBMISSION À :**

Module de réception des soumissions de
l'Agence Parcs Canada
Service national de passation de marchés

Courriel de soumission:

pc.soumissionest-bidseast.pc@canada.ca

Ceci est la seule adresse électronique acceptable pour les réponses aux demande de soumissions. Les soumissions soumissionnées par courrier électronique directement à l'autorité contractante ou à toute autre adresse électronique peuvent ne pas être acceptées.

La taille maximale des fichiers pouvant être reçus par Parcs Canada est de 25 mégaoctets. Le soumissionnaire est responsable de tout échec de transmission ou de réception de la soumission transmise par courriel dû à la taille du fichier.

**REVISION 001 TO A
INVITATION TO TENDER**

**RÉVISION 001 INVITATION À
SOUSSIONNER**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Issuing Office - Bureau de distribution :

Agence Parcs Canada
Service national de passation de marchés
Québec (Québec)

Title - Sujet : Nouveau bâtiment de services E - Parc National de Kouchibouguac NB.	
Solicitation No. - N° de l'invitation : 5P201-20-0024/A	Date : 24 juillet, 2020
Amendment No. - N° de modification : 001	
Client Reference No. - N° de référence du client : 954	
GETS Reference No. N° de reference de SEAG : PW-20-00919752	

Solicitation Closes - L'invitation prend fin : At - à : 2:00 PM On - le : 4 août, 2020	Time Zone - Fuseau horaire EDT – HAE
---	--

F.O.B. - F.A.B. :
Plant - Usine : Destination : Other - Autre :

Address Enquiries to - Adresser toutes demande de renseignements à : Sébastien Thiboutot

Telephone No. - N° de telephone : 418-575-2052	Fax No. -N° de télécopieur : N/A	Email Address – Courriel : sebastien.thiboutot@canada.ca
--	--	--

Destination of Goods, Services, and Construction - Destination des biens, services, et construction :
See Herein

TO BE COMPLETED BY THE BIDDER - À REMPLIR PAR LE SOUSSIONNAIRE

Vendor/ Firm Name - Nom du fournisseur/ de l'entrepreneur :

Address - Adresse :

Telephone No. - N° de téléphone :	Fax No. - N° de télécopieur :
--	--------------------------------------

**Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm
Nom de la personne autorisée a signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur**

Signature :	Date :
--------------------	---------------

Solicitation No. - N° de l'invitation :
5P201-20-0024/A

Amd. No. - N° de la modif. :
001

Contracting Authority - Autorité contractante :
Sébastien Thiboutot

Client Ref. No. - N° de réf. du client :
954

Title – Titre :
Nouveau bâtiment de services E - Parc National de Kouchibouguac NB.

Revision 001

La présente modification vise à:

- A. Répondre aux questions des soumissionnaires.

A. Questions et réponses

Q1. Sur le détail E-102 #1 et la note #1, ils ont 2C #4 teck 90. Je pense qu'il devrait s'agir du 3C #4 teck 90, car il est à 120/240 volts 1 phase.

R1. Réf. Dessin n° E-102 - Schéma électrique unifilaire et plan de site.
Réf. Détail 1/E-102 - Diagramme à une ligne.

Supprimer "2C #4 Teck 90, voir note 1".

Remplacer par "3C #4 Teck 90, voir note 1".

Réf. Note 1.

Supprimer "2C #4 AWG Teck 90".

Remplacer par "3C #4 Teck 90".

Q2. J'ai lu les spécifications, est-ce que tout cela est en bois ? Peut-on utiliser un câblage Lumex ou faut-il que ce soit un AC90 bx ?

R2. Le bâtiment E est une construction en bois.
Réf. Para. 26 05 21 Page 2, Para. 2.3.2 Type : AC90.
Le câblage Lumex n'est pas autorisé.

Q3. Nous aimerions faire approuver les produits "Anotec" suivants pour ce travail si possible : Murs rideaux de la série 3400, portes de la série 21 (montant étroit à rupture thermique), et fenêtres de la série 80 (profondeur de 3") ?

R3. Les sélections de matériaux et les finitions de ce bâtiment doivent correspondre à tous les autres bâtiments de service adjacents utilisés dans ce parc national. Cela comprend tous les accessoires de salles de toilette et salles de bain intérieures, les appareils électriques et de plomberie, ainsi que les finitions de carreaux de céramique et de menuiserie. À l'extérieur du nouveau bâtiment, le toit en bardeaux d'asphalte, le nouveau parement de cèdre teinté vertical, le mur d'accent en cèdre rouge et les nouvelles fenêtres et portes en aluminium répondront tous aux conditions existantes. Veuillez consulter les spécifications pour plus de détails. Aucune substitution de produit autre que celles spécifiées dans les documents ne sera acceptée.

Veuillez-vous référer aux listes de base de conception et matériaux acceptables pour établir un prix d'offre, sauf si un addenda ajoutant des matériaux acceptables supplémentaires est émis.

Lorsque des produits de substitution sont autorisés, l'entrepreneur réunira les demandes de substitution faites par les sous-traitants et les remettra au représentant ministériel. Le représentant ministériel examinera aux fins d'acceptation les produits de substitution proposés uniquement si les informations demandées sont soumises par l'entrepreneur.

Pour plus de détails, veuillez consulter le dossier de l'Avis d'Appel d'Offre, y compris - mais non exclusivement – la Section Spécifications 01 11 10 EXIGENCES GÉNÉRALES ainsi que 1.15 SUBSTITUTIONS ET OPTIONS DE PRODUIT : Points : .15.1 Définitions, .15.2 Soumissions, .15.3 Options de Produits et .15.4 Substitutions.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS RESTENT INCHANGÉS